

ACUERDO DEL PROGRAMA ABIERTO PARA EL DESCUBRIMIENTO DE MEDICAMENTOS DE INNOVACIÓN Y TRANSFERENCIA DE MATERIAL

El presente Acuerdo sobre el Programa Abierto de Descubrimiento de Medicamentos de Innovación y Transferencia de Material (el “**Acuerdo del Programa**”) entra en vigor a partir de la fecha de la última firma de las partes que pacten los siguientes términos y condiciones:

I. PARTES. Las partes del presente Acuerdo del Programa son: Eli Lilly and Company y sus afiliadas, con oficinas principales en Lilly Corporate Center, Indianápolis, IN 46285 (“**Lilly**”) y la institución que suscribe el presente Acuerdo del Programa (la “**Institución**”).

II. ANTECEDENTES

A. Lilly se dedica a la investigación, desarrollo, fabricación y comercialización de productos farmacéuticos y está interesada en promover el desarrollo de compuestos adecuados para uso como productos farmacéuticos. Lilly estableció un Programa Abierto de para el Descubrimiento de Medicamentos de Innovación con el fin de promover oportunidades de colaboraciones con instituciones selectas.

B. La Institución está interesada en participar en el Programa Abierto para el Descubrimiento de Medicamentos de Innovación.

III. DEFINICIONES

A. “**Afiliadas**” significa una compañía, firma, sociedad colectiva u otra entidad que directa o indirectamente controle a otra parte o sea controlada por ésta o se halle bajo el control común de dicha parte.

B. “**Coordinador de Afiliación**” significa una persona a la cual emplea y selecciona la Institución para permitir la creación de cuentas de Remitentes de Afiliación y que tiene una visión general de la actividad de afiliación al Programa OIDD.

C. “**Remitente(s) de Afiliación**” significa una o más personas empleadas y seleccionadas por la Institución para remitir Información Estructural y Material a través de la plataforma OIDD.

D. “**Panel Biológico**” significa el conjunto de ensayos biológicos, incluyendo el Panel Abierto de Descubrimiento de Medicamentos de Innovación y el Panel de Investigación Sin Ánimo de Lucro.

OPEN INNOVATION DRUG DISCOVERY PROGRAM AND MATERIAL TRANSFER AGREEMENT

This Open Innovation Drug Discovery Program and Material Transfer Agreement (the “**Program Agreement**”) is effective on the date of last signature of the parties who agree to the following terms and conditions.

I. PARTIES The parties to this Program Agreement are: Eli Lilly and Company and its affiliates, having its principal offices at Lilly Corporate Center, Indianapolis, IN 46285 (“**Lilly**”) and the institution executing this Program Agreement (“**Institution**”).

II. BACKGROUND

A. Lilly is engaged in the research, development, manufacture and marketing of pharmaceutical products and is interested in further development of compounds suitable for use as pharmaceutical products. Lilly has established an Open Innovation Drug Discovery Program to promote opportunities for collaborations with select institutions.

B. Institution is interested in participating in the Open Innovation Drug Discovery Program.

III. DEFINITIONS

A. “**Affiliates**” shall mean a corporation, firm, partnership or other entity which directly or indirectly controls, is controlled by, or is under common control with a party.

B. “**Affiliation Coordinator**” shall mean the individual employed by and selected by the Institution to allow creation of Affiliation Submitter accounts and have general overview of the affiliation activity in the OIDD Program.

C. “**Affiliation Submitter(s)**” shall mean one or more individuals employed by and selected by the Institution to submit Structural Information and Material through the OIDD platform.

D. “**Biological Panel**” shall mean the collection of biological assays including the Open Innovation Drug Discovery Panel and the Not-for-Profit Research Panel.

E. “**Estructura Química**” significa el nombre químico y/o estructura química del Material.

F. “**Perfil Informático**” significa los resultados de la evaluación de diversidad de la Exploración Informática y los resultados de los cálculos y evaluaciones *in silico* de las propiedades físicas y descriptores moleculares.

G. “**Exploración Informática**” significa la evaluación de diversidad, los cálculos y evaluación *in silico* de las propiedades físicas y descriptores moleculares con base en la Información Estructural suministrada por un Usuario Autorizado.

H. “**Institución**” significa la entidad identificada más adelante en la página de firmas, incluyendo al Coordinador de Afiliaciones, al Remitente o Remitentes de Afiliación, y las personas que trabajan bajo su dirección y control.

I. “**Material**” significa una muestra física del compuesto o mezcla de compuestos que corresponden a la Información Estructural con respecto a la cual Lilly haya solicitado evaluación en el Programa OIDD.

J. “**Panel de Investigación Sin Ánimo de Lucro**” significa un ensayo biológico o colección o conjunto de ensayos biológicos efectuados por o para una Organización Sin Ánimo de Lucro. Los ensayos pueden realizarse usando métodos experimentales *in vitro* y/o con modelos computacionales *in silico* diseñados para evaluar la actividad biológica. Se pueden agregar ensayos o eliminarlos del Panel de Investigación Sin Ánimo de Lucro por razones científicas o comerciales. Cualquiera de tales cambios deberá ser comunicado a los Remitentes de Afiliación y a la Institución a través del Sitio OIDD.

K. “**Panel Abierto de Descubrimiento de Medicamentos de Innovación**” significa un ensayo biológico o conjunto de ensayos biológicos efectuados por o para el Programa Abierto de Descubrimiento de Medicamentos de Innovación. Los ensayos pueden efectuarse usando métodos experimentales *in vitro* y/o con modelos computacionales *in silico* diseñados para evaluar la actividad biológica. Se pueden agregar ensayos o eliminarlos del Panel de Investigación Sin Ánimo de Lucro por razones científicas o comerciales. Cualquiera de tales cambios deberá ser comunicado a los Remitentes de Afiliación y a la Institución a través del Sitio OIDD.

L. “**Programa Abierto para el Descubrimiento de Medicamentos de Innovación o Programa OIDD**” significa la Exploración Informática, solicitudes, presentaciones y manejo del Material; y el uso de Materiales en la Investigación,

E. “**Chemical Structure**” shall mean the chemical name and/or structure of the Material.

F. “**Informatics Profile**” shall mean results from the Informatics Screening diversity evaluation and the results from the *in silico* calculations and evaluations of physical properties and molecular descriptors.

G. “**Informatics Screening**” shall mean the diversity evaluation, *in silico* calculations and evaluation of physical properties and molecular descriptors based upon the Structural Information supplied by an Authorized User.

H. “**Institution**” shall mean the entity identified below on the signature page, including the Affiliation Coordinator, the Affiliation Submitter(s), and persons working under their direction and control.

I. “**Material**” shall mean a physical sample of the compound or mixture of compounds corresponding to the Structural Information for which Lilly has requested for evaluation in the OIDD Program.

J. “**Not-for-Profit Research Panel**” shall mean a biological assay or a collection of biological assays performed by or for a Not-for-Profit Organization. Assays may be conducted using *in vitro* experimental methods and/or *in silico* computer models designed to assess biological activity. Assays may be added to or deleted from the Not-for-Profit Research Panel for scientific reasons or business reasons. Any such changes will be communicated to Affiliation Submitters and the Institution via the OIDD Site.

K. “**Open Innovation Drug Discovery Panel**” shall mean a biological assay or a collection of biological assays performed by or for the Open Innovation Drug Discovery Program. Assays may be conducted using *in vitro* experimental methods and/or *in silico* computer models designed to assess biological activity. Assays may be added to or deleted from the Open Innovation Drug Discovery Panel for scientific reasons or business reasons. Any such changes will be communicated to Affiliation Submitters and the Institution via the OIDD Site.

L. “**Open Innovation Drug Discovery Program or OIDD Program**” shall mean the Informatics Screening; requests, submissions, and handling of the

incluyendo la Carta de Revelación de Estructura del Panel Abierto de Descubrimiento de Medicamentos de Innovación, y el Panel de Investigación Sin Ánimo de Lucro, según se define en el presente Acuerdo del Programa.

M. “**Sitio OIDD ó Página Web OIDD**” significa la página abierta en Internet de Descubrimiento de Medicamentos de Innovación y el software de aplicación que mantiene Lilly o que se mantiene para ésta y que actualmente se accede en openinnovation.lilly.com.

N. “**Investigación**” significa el desempeño de Lilly y del Remitente de Afiliación, incluyendo la evaluación de la Información Estructural y el Material, tal como se definen más ampliamente en la Sección IV, INVESTIGACIÓN, más adelante.

O. “**Informe**” significa los Resultados de la Investigación y demás información identificada por Lilly que se suministre al Remitente de Afiliación.

P. “**Resultados de la Investigación**” significa todos los resultados de la Investigación, incluyendo la Información Estructural, el Perfil Informático y todos los resúmenes de resultados surgidos del Panel Biológico con respecto al Material, si se presenta tal información.

Q. “**Herramientas Investigativas**” significa la investigación individual adicional, las ofertas relacionadas o las oportunidades para el Remitente de Afiliación, administradas vía la Página OIDD. Tales oportunidades adicionales *podrán* incluir, sólo a modo de ejemplo, modelamiento virtual, posibilidades y recursos sintéticos, y recursos biológicos.

R. “**Información Estructural**” significa la información, en cualquier forma, que identifique un compuesto o una mezcla de compuestos presentados por un Remitente de Afiliación al Programa OIDD para Exploración Informática. La Información Estructural no debe incluir la Estructura Química del Material.

S. “**Carta de Revelación de Estructura**” significa la notificación escrita por Lilly al Remitente de Afiliación y/o a la Institución solicitándole la Estructura Química e información relacionada de un Material.

Material; and use of the Materials in the Research including the Open Innovation Drug Discovery Panel Structure Reveal Letter, and the Not-for-Profit Research Panel as defined in this Program Agreement.

M. “**OIDD Site or OIDD Website**” shall mean the Open Innovation Drug Discovery website and application software maintained by or for Lilly and presently located at openinnovation.lilly.com.

N. “**Research**” shall mean the performance by Lilly and the Affiliation Submitter including the evaluation of the Structural Information and Material as further defined in Section IV, RESEARCH below.

O. “**Report**” shall mean the Research Results and other information as identified by Lilly provided to the Affiliation Submitter.

P. “**Research Results**” shall mean all results generated from the Research including the Structural Information, the Informatics Profile and all summarized results from the Biological Panel for the Material, if submitted.

Q. “**Research Tools**” shall mean additional individual research, related offerings or opportunities for the Affiliation Submitter administered via the OIDD Site. Such additional opportunities *may* include, by way of example only, virtual modeling, synthetic opportunities and resources, and biological resources.

R. “**Structural Information**” shall mean the information, in whatever form, identifying a compound or mixture of compounds submitted by an Affiliation Submitter to the OIDD Program for Informatics Screening. The Structure Information should not include the Chemical Structure of the Material.

S. “**Structure Reveal Letter**” shall mean written notification by Lilly to the Affiliation Submitter and/or Institution requesting the Chemical Structure and related information of a Material.

IV. INVESTIGACIÓN

A. Un Remitente de Afiliación podrá presentar Información Estructural sobre uno o más compuestos para Exploración Informática a fin de generar un Perfil Informático. Lilly entregará el Perfil Informático al Remitente de Afiliación

B. Lilly podrá solicitar al Remitente de Afiliación que suministre una muestra física (el "Material") de uno o más compuestos o mezcla de compuestos para mayor evaluación en el Programa Abierto de Descubrimiento de Medicamentos de Innovación.

C. El Remitente de Afiliación, a su exclusivo criterio, determinará si suministrar o no el Material a Lilly para la evaluación adicional dentro del Programa OIDD.

D. Si el Remitente de Afiliación acepta suministrar el Material para su evaluación en el Programa OIDD, dicho Remitente deberá emprender los esfuerzos razonables para suministrar el Material en las cantidades necesarias (como mínimo 3-5 mg) para realizar la Investigación junto con cualquier información pertinente requerida para efectuar las pruebas contempladas bajo el Acuerdo del Programa. El Material deberá tener una pureza superior a 80%, determinada según el estado actual de la tecnología de análisis.

E. Tras recibir el Material entregado por el Remitente de Afiliación, Lilly deberá evaluar con la debida diligencia el Material en el Panel Abierto de Descubrimiento de Medicamentos de Innovación para dar resultados de punto único de uno o más de los ensayos biológicos. Lilly, a su criterio, podrá evaluar el Material en uno o más de los correspondientes ensayos de seguimiento si el Material se considera suficientemente activo con base en los resultados puntuales. Lilly podrá solicitar al Remitente de Afiliación compuestos o análogos adicionales para su evaluación en el Programa OIDD. Tal presentación de compuestos o análogos adicionales será a exclusivo criterio del Remitente de Afiliación. Si se presentan los compuestos o análogos, éstos deberán considerarse entonces como Materiales.

F. Lilly podrá entregar Material a una o más Organizaciones Sin Ánimo de Lucro para su evaluación en uno o más Paneles de Investigación Sin Ánimo de Lucro. Al determinarse la disponibilidad de dichos Paneles, Lilly notificará a los Remitentes de Afiliación sobre la disponibilidad de dichas Organizaciones Sin

IV. RESEARCH

A. An Affiliation Submitter may submit Structural Information for one or more compounds or mixtures of compounds for Informatics Screening to generate the Informatics Profile. Lilly will provide the Affiliation Submitter with the Informatics Profile.

B. Lilly may request the Affiliation Submitter provide a physical sample (the "Material") of one or more compounds or mixture of compounds for further evaluation in the Open Innovation Drug Discovery Program.

C. The Affiliation Submitter shall have sole discretion whether or not to supply the Material to Lilly for further evaluation in the OIDD Program.

D. If the Affiliation Submitter agrees to provide the Material for evaluation in the OIDD Program the Affiliation Submitter shall make reasonable efforts to provide the Material in quantities necessary (at least 3-5 mg) to perform the Research along with any relevant information required to perform the testing contemplated under this Program Agreement. The Material should be greater than 80% pure as determined by current state of the art analysis.

E. After receipt of the Material from the Affiliation Submitter, Lilly will diligently evaluate the Material in the Open Innovation Drug Discovery Panel to provide single point results from one or more of the biological assays. Lilly, at its discretion, may evaluate the Material in one or more of the corresponding follow-up assays if the Material is deemed sufficiently active based upon the single point results. Lilly may request the Affiliation Submitter submit additional compounds or analogs for evaluation in the OIDD Program. Any such submission of additional compounds or analogs shall be at the Affiliation Submitter's sole discretion. If submitted, the additional compounds or analogs shall be considered Material(s).

F. Lilly may provide Material to one or more Not-for-Profit Organizations for evaluation in one or more Not-for-Profit Research Panels. As they become available, Lilly will notify Affiliation Submitters of the availability of such Not-for-Profit Organizations and the collection of assays specified

Ánimo de Lucro y de la recolección de ensayos especificados para o por la Organización Sin Ánimo de Lucro a través del Sitio OIDD. A menos que la Institución notifique expresamente lo contrario dentro de los 30 días siguientes a la notificación, Lilly podrá enviar el Material a la Institución Sin Ánimo de Lucro para su evaluación en el respectivo Panel(es) de Investigación Sin Ánimo de Lucro.

G. Lilly suministrará con la debida diligencia al Remitente de Afiliación el Informe, el cual incluye todos los Resultados de la Investigación hasta ese momento. El Informe podrá ser revisado y/o actualizado a medida que pongan a disposición de Lilly Resultados de la Investigación adicionales.

H. Como parte de la Investigación, en una Carta de Revelación de Estructura, Lilly podrá solicitar al Remitente de Afiliación que suministre la Estructura Química del Material al personal de OIDD.

I. Tras el recibo de la Carta de Revelación de Estructura, el Remitente de Afiliación, a su exclusivo criterio, podrá suministrar la Estructura Química del Material o Materiales en los catorce (14) días siguientes para ser considerados por parte de Lilly a efectos de mayores oportunidades investigativas.

J. De cuando en cuando, Lilly, a su exclusivo criterio, podrá ofrecer Herramientas Investigativas adicionales al Remitente de Afiliación para su uso en el Programa Abierto para el Descubrimiento de Medicamentos de Innovación. Las Herramientas Investigativas se identificarán y suministraran al Remitente de Afiliación vía el Programa OIDD.

K. Lilly, a su exclusivo criterio, dirigirá y coordinará la Investigación, incluyendo la Exploración Informática, las solicitudes del Material, el Panel Biológico, las Herramientas Investigativas, Otras Ofertas, y la Carta de Revelación de Estructura vía el sitio OIDD. Además, todas las demás comunicaciones de Lilly a la Institución, al Coordinador de Afiliación y/o al Remitente de Afiliación se transmitirán a través del Sitio OIDD, a menos que se Lilly especifique lo contrario por escrito.

for or by the Not-for-Profit Organization through the OIDD Site. Unless specifically notified by Institution to the contrary within 30 days of such notification, Lilly may forward Material to the Not-for Profit Institution for evaluation in the respective Not-for Profit Research Panel(s).

G. Lilly will diligently provide the Affiliation Submitter the Report, which includes all the Research Results generated at that time. The Report may be revised and/or updated as additional Research Results become available to Lilly.

H. As part of the Research, Lilly in a written Structure Reveal Letter may request the Affiliation Submitter provide the Chemical Structure for the Material to OIDD personnel.

I. After receipt of the Structure Reveal Letter, the Affiliation Submitter in her/his sole discretion may provide the Chemical Structure for the Material or Materials within fourteen (14) days to be considered by Lilly for further research opportunities.

J. From time to time Lilly at its sole discretion may offer additional Research Tools to the Affiliation Submitter for use in the Open Innovation Drug Discovery Program. The Research Tools shall be identified and provided to the Affiliation Submitter via the OIDD Site.

K. Lilly, at its discretion, will manage and coordinate the Research including the Informatics Screening, request for Material, the Biological Panel, Research Tools, Other Offerings, and the Structure Reveal Letter via the OIDD Site. In addition, all other communications from Lilly to the Institution, Affiliation Coordinator and/or Affiliation Submitter will be transmitted through the OIDD Site unless specifically notified by Lilly in writing to the contrary.

V. CUMPLIMIENTO DE LAS LEYES CONTRA EL SOBORNO

Al suscribir el Acuerdo del Programa, la Institución conviene en que Lilly no ha celebrado este Acuerdo del Programa con el fin de ejercer influencia sobre cualquier decisión relacionada con los productos de Lilly, en particular, en decisiones relacionadas con el reembolso, fijación de precios, registro, formulación o compras, ni de influenciar de ninguna otra manera ningún

V. COMPLIANCE WITH ANTI-BRIBERY LAWS

By signing this Program Agreement, Institution agrees that Lilly has not entered into this Program Agreement in order to influence any decision regarding Lilly's products, in particular decisions regarding reimbursement, pricing, registration, prescribing or purchasing decisions, or to otherwise influence any pending or future Lilly business. Institution further agrees

negocio pendiente o futuro de Lilly. La Institución declara además que Lilly no ha dado, ofrecido, prometido ni autorizado, ni dará, ni ofrecerá, ni prometerá ni autorizará pago, beneficio ni donación alguna de dinero ni de ninguna otra case de valor, directamente ni por interpuesta persona, a ningún funcionario o empleado de la Institución con la intención de influenciar cualquier acto o decisión de dicho individuo en su calidad oficial induciendo a tal individuo a realizar u omitir actos en violación de su deber, induciéndolo a ejercer su influencia oficial para afectar o influir en un acto o decisión del gobierno o para obtener cualquier ventaja indebida con el fin de ayudar a obtener o conservar un negocio para Lilly en la medida en que se relacione con el presente Acuerdo del Programa.

VI. TRANSFERENCIA DEL MATERIAL; ENVÍO Y EMBARQUE INTERNACIONAL

A. El Remitente de Afiliación envasará, rotulará y enviará el Material en conformidad con las leyes aplicables, según e lo solicite razonablemente Lilly y a expensas de ésta última. Mayor información respecto a los procedimientos requeridos para enviar el Material estarán disponibles en el Sitio OIDD, y el Remitente de Afiliación deberá cumplir con los lineamientos de envío que se establezcan en el Sitio OIDD en el momento en que Lilly solicite el Material.

B. Al enviar el Material a Lilly para Investigación, el Remitente de Afiliación se compromete a asumir todos los riesgos por la pérdida o daño de cualquier Material mientras se halle en tránsito. En caso de que cualquier Material se extravíe o se dañe mientras se halle en tránsito, el Remitente de Afiliación tendrá la oportunidad de remitir Material de reposición para Investigación.

C. Si se está transfiriendo un Material entre fronteras internacionales, el Remitente de Afiliación y/o la Institución puede tener que comunicarse con las agencias gubernamentales competentes para establecer las regulaciones que puedan aplicarse a la exportación de materiales farmacéuticos desde el país del remitente. La Institución será responsable de determinar si, para enviar el Material a Lilly para Investigación, requiere por ley obtener autorización de exportación /importación o cualquier otra aprobación y deberá cumplir con tales requisitos. Si la Institución requiere ayuda adicional para el envío, deberá notificar a Lilly por correo electrónico a la siguiente dirección: openinnovation@lilly.com e incluir en el renglón de asunto: "Shipping Question" [Pregunta sobre Envío]. El cumplimiento de las leyes y normativa en materia del envío del Material e Investigación será obligación exclusiva de la Institución y ésta se compromete ante Lilly que el Material será enviado para Investigación en conformidad con las leyes y regulaciones exigidas.

D. El Remitente de Afiliación se compromete a

that Lilly has not given, offered, promised, or authorized, and will not give, offer, promise, or authorize, any payment, benefit, or gift of money or anything else of value, directly or through a third party, to any official or employee of Institution for purposes of influencing any act or decision of such individual in his/her official capacity, inducing such individual to do or omit to do any act in violation of the individual's duty, inducing the individual to use the individual's official influence to affect or influence an act or decision of the government, or to secure any improper advantage in order to assist in obtaining or retaining business for Lilly as it relates to this Program Agreement.

VI. MATERIAL TRANSFER; SHIPPING AND INTERNATIONAL SHIPPING

A. The Affiliation Submitter will package, label, and ship Material in compliance with applicable laws, as reasonably requested by Lilly and at Lilly's expense. More information concerning the required procedures for shipping Material shall be available on the OIDD Site and the Affiliation Submitter shall comply with the shipping guidelines provided on the OIDD Site at the time Lilly requests the Material.

B. When shipping Material to Lilly for Research, the Affiliation Submitter agrees to assume all risk for any Material that is lost or damaged while in transit. Should any Material be lost or damaged while in transit, the Affiliation Submitter will be provided the opportunity to submit replacement Material for Research.

C. If any Material is being transferred across international boundaries, the Affiliation Submitter and/or the Institution may need to communicate with applicable governmental agencies for any regulations which may apply to the export of pharmaceutical materials from its country. Institution is responsible for determining whether an export/import license or any other approval is required by law for shipping Material to Lilly for the Research and fulfillment of such requirements. Should Institution require further assistance with shipping, it must notify Lilly by electronic mail at the following address: openinnovation@lilly.com and include subject line: "Shipping Question". Compliance with laws and regulations in connection with the shipment of Material and Research shall be the sole obligation of the Institution and the Institution assures Lilly that the Material shall be shipped for Research in compliance with the applicable laws and regulatory requirements.

D. The Affiliation Submitter agrees not to submit Material that is derived from natural products

no remitir Material derivado de productos naturales que estén amparados por:

- 1) CITES (Convención sobre Comercio Internacional de Especies Amenazadas de la Flora y Fauna Silvestres);
- 2) El gobierno del país en donde se recolectó el producto natural; o
- 3) El gobierno del país sede de la Institución.

protected by:

- 1) CITES (the Convention on International Trade in Endangered Species of Wild Fauna);
- 2) the government of the country where the natural product was collected; or
- 3) the government of the country in which the Institution is based.

VII. USO DE LOS MATERIALES POR LILLY

A. Como contraprestación por el envío a Lilly del Material por parte del Remitente de Afiliación, Lilly se compromete a:

B. utilizar el Perfil Informático sólo para seleccionar Materiales para su posterior evaluación biológica en el Panel Biológico y/o para identificar oportunidades de colaboración y obtención de licencias, a falta de cualquier Estructura Química y otra información;

C. utilizar el Material únicamente para Investigación;

D. generar Resultados de la Investigación a partir de ésta y presentar al Remitente de Afiliación un Informe que incluya los Resultados de la Investigación;

E. que la Institución será la propietaria de los Resultados de la Investigación;

F. no utilizar el Material en procesos para elaborar productos comercializados ni para ningún uso comercial;

G. no vender ni distribuir el Material a ningún tercero, salvo según lo permita el Acuerdo del Programa; sin embargo, para fines aclaratorios, queda entendido que el Material puede suministrarse a la Organización Sin Ánimo de Lucro conforme al presente Acuerdo del Programa;

H. no utilizar el Material en sujetos humanos;

I. limitar el acceso al Material, y/o a los Resultados de la Investigación, a los empleados de Lilly y a los consultores o contratistas que trabajen con Lilly que estén sometidos a términos y estipulaciones que sean como mínimo tan restrictivos como los del Presente Acuerdo del Programa;

J. que ningún empleado, consultor o contratista de Lilly que trabaje con el Material intentará determinar la estructura química del Material ni alterar de ninguna otra forma su composición, salvo según fuere necesario para generar Resultados de la Investigación;

K. Lilly no suministrará la Estructura Química ni

VII. LILLY'S USE OF MATERIALS

A. As consideration of Affiliation Submitter sending Material to Lilly, Lilly agrees:

B. to use the Informatics Profile solely to select Materials for further biological evaluation in the Biological Panel and/or identify opportunities for collaboration and licensing, in the absence of any Chemical Structure and other information;

C. to use the Material solely for the Research;

D. to generate Research Results from the Research and to provide the Affiliation Submitter the Report including the Research Results;

E. that the Institution shall own the Research Results;

F. not to use the Material in processes for making marketed products or for any commercial use;

G. not to sell or distribute the Material to any third party except as permitted by this Program Agreement; however, for the avoidance of doubt, it is understood that Material may be supplied to a Not-for-Profit Organization in accordance with this Program Agreement;

H. not to use the Material on human subjects;

I. to limit access to the Material, and/or Research Results, to Lilly employees, and to consultants or contractors working with Lilly who are bound to terms and conditions at least as restrictive as this Program Agreement;

J. that no Lilly employee, consultant or contractor working with the Material will attempt to determine the chemical structure of the Material, or otherwise alter its composition except as may be necessary to generate the Research Results;

K. Lilly will not provide the Chemical Structure nor identify the Institution, Affiliation

la identificación de la Institución, Remitente de Afiliación ni del Coordinador de Afiliación a la Institución Sin Ánimo de Lucro sin la previa autorización expresa por escrita de la Institución.

L. mantener el mismo grado de seguridad con respecto al Material y datos generados de la Exploración Informática y la Investigación que los que mantiene Lilly para su propio material confidencial, material patentado o de su propiedad y material valioso;

M. cumplir con las normas, legislación y lineamientos federales y estatales de los Estados Unidos sobre el uso o transferencia del Material, incluyendo, a modo nominativo pero no taxativo, las Regulaciones sobre Tráfico Internacional de Armas (ITAR) Y LAS Regulaciones de la Administración de Exportaciones, y asumir plena responsabilidad por cualquier reclamo o responsabilidad que pueda derivarse como resultado del uso o posesión por Lilly del Material distintos a los que resulten por actos de grave negligencia o dolo de la Institución;

N. que la distribución del Material a Lilly no constituye la declaración por parte de la Institución que la posesión o uso del material no infringe ninguna patente o derechos de propiedad de cualquier tercero; y

O. que las partes reconocen que actualmente o en el futuro Lilly podrá de manera independiente, sin usar el Material, desarrollar compuestos similares o idénticos al Material.

Submitter or Affiliation Coordinator to the Not-for Profit Institution without the Express written permission from the Institution.

L. to maintain the same degree of security with respect to this Material, and data generated from Informatics Screening and Research as is maintained by Lilly for its own confidential, proprietary, and valuable material;

M. to comply with all United States federal and state rules, regulations and guidelines applicable to the use or transfer of the Material, including without limitation, the International Traffic in Arms Regulations (ITAR) and the Export Administration Regulations, and to assume full responsibility for any claims or liabilities which may arise as a result of Lilly's use or possession of the Material other than as a result of Institution's gross negligence or willful misconduct;

N. that the distribution of the Material to Lilly does not constitute a representation on the part of Institution that the possession or use of the Material will not infringe any patent or proprietary rights of any third party; and

O. that the parties acknowledge that Lilly may currently or in the future independently, without the use of Material, develop compounds similar or identical to Material.

VIII. DECLARACIONES Y GARANTÍAS

A. Lilly declara por la presente que, a su leal saber y entender, los datos e información contenidos en el Informe suministrado a la Institución serán exactos y que será lo que pretende ser.

B. LILLY NO FORMULA NINGUNA GARANTÍA EXPLÍCITA NI TÁCITA CON RESPECTO AL PROGRAMA ABIERTO PARA EL DESCUBRIMIENTO DE MEDICAMENTOS DE INNOVACIÓN NI/O EL SITIO OIDD. LILLY NO FORMULA NINGUNA GARANTÍA EXPLÍCITA NI TÁCITA SOBRE LA EXACTITUD DEL INFORME SOBRE LOS MATERIALES QUE SE SUMINISTRA A LA INSTITUCIÓN, INCLUYENDO, A MODO NOMINATIVO PERO NO TAXATIVO, NINGUNA GARANTÍA IMPLÍCITA DE COMERCIABILIDAD O IDONEIDAD PARA UN PROPÓSITO ESPECÍFICO CON RESPECTO A LOS DATOS SUMINISTRADOS.

C. LILLY ACEPTE QUE EL MATERIAL SE SUMINISTRA SIN GARANTÍAS, EXPRESAS NI IMPLÍCITAS, INCLUYENDO CUALQUIER GARANTÍA DE COMERCIABILIDAD O IDONEIDAD PARA UN

VIII. REPRESENTATIONS AND WARRANTIES

A. Lilly hereby represents that, to the best of its knowledge, the data and information in the Report provided to the Institution will be accurate and what it purports to be.

B. LILLY MAKES NO EXPRESS OR IMPLIED WARRANTIES WITH RESPECT TO THE OPEN INNOVATION DRUG DISCOVERY PROGRAM AND/OR THE OIDD SITE. LILLY MAKES NO EXPRESS OR IMPLIED WARRANTY AS TO THE ACCURACY OF THE REPORT ON THE MATERIALS PROVIDED TO THE INSTITUTION INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE WITH RESPECT TO THE DATA PROVIDED.

C. LILLY AGREES THAT THE MATERIAL IS BEING SUPPLIED WITH NO WARRANTIES, EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING ANY WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR

PROPÓSITO ESPECÍFICO O QUE EL MATERIAL NO INFRINGIRÁ NINGUNA PATENTE, DERECHOS DE AUTOR, MARCA REGISTRADA U OTROS DERECHOS DE PROPIEDAD.

D. Salvo en la medida que lo prohíba la ley, Lilly asume plena responsabilidad por los daños y perjuicios que puedan surgir de su uso, almacenamiento o disposición del Material suministrado; **sin embargo, Lilly no asume responsabilidad por el Material suministrado a la Organización Sin Ánimo de Lucro.** La Institución no será responsable ante Lilly por cualquier pérdida, reclamo o demanda instituida por Lilly o instituida contra Lilly por cualquier otra parte, que se deba o se derive del Material, salvo en la medida que lo permita la ley cuando sea a causa de negligencia grave o dolo por parte de la Institución.

E. La Institución declara que tiene el derecho de celebrar el presente Acuerdo del Programa.

F. La Institución garantiza y declara, con respecto a cualquier Material que remita bajo el presente Acuerdo del Programa, que cumplirá con todas las leyes nacionales y locales sobre el acceso, uso y exportación del Material.

IX. CONFIDENCIALIDAD

A. Lilly mantendrá en confidencialidad y reserva toda información que reciba del Remitente de Afiliación conforme al presente Programa Abierto para Descubrimiento de Medicamentos de Innovación, incluyendo, a modo nominativo pero no taxativo, los Resultados de la Investigación tal como se comuniquen al Remitente de Afiliación, y cualesquier datos de soporte y la Información Estructural e información relacionada en la medida que se relacione con el Material ("Información Confidencial"), de la misma forma que mantiene la confidencialidad y reserva de su propio material confidencial, material de su propiedad, y de valor, pero en ningún caso lo mantendrá con un menor grado de cuidado razonable y no lo revelará a ninguna persona ni dará a conocer de ninguna forma parte alguna de los Resultados de Investigación en la medida en que se relacionen con el Material, sin el consentimiento previo por escrito de la Institución. Adicionalmente, Lilly no usará nada de lo anterior para propósito alguno distinto a evaluar una posible relación de negocios con la Institución. Tales obligaciones de confidencialidad y no uso entrarán en vigor en la fecha en que se remita a Lilly Información Confidencial, y continuarán por cinco (5) años a partir de dicha fecha.

B. No obstante lo anterior, Lilly podrá divulgar Información Confidencial a un número autorizado de individuos de apoyo autorizados, incluyendo a los contratistas necesarios para manejar el Sitio OIDD, quienes podrán tener acceso al sitio que almacena las estructuras moleculares de los compuestos remitidos y tales personas quedarán vinculadas por los términos

FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE OR THAT THE MATERIAL WILL NOT INFRINGE ANY PATENT, COPYRIGHT, TRADEMARK OR OTHER PROPRIETARY RIGHTS.

D. Except to the extent prohibited by law, Lilly assumes all liability for damages which may arise from its use, storage or disposal of the Material provided **however, that Lilly does not assume liability for Material supplied to any Not-for-Profit Organization.** Institution will not be liable to Lilly for any loss, claim, or demand made by Lilly, or made against Lilly by any other party, due to or arising from the Material, except to the extent permitted by law when caused by the gross negligence or willful misconduct of Institution.

E. Institution represents that it has the right to enter into this Program Agreement.

F. Institution warrants and represents, with respect to any Material it submits under this Program Agreement, that it shall comply with all national and local laws regarding access, use and export of the Material.

IX. CONFIDENTIALITY

A. Lilly shall keep any information received from Affiliation Submitter pursuant to this Open Innovation Drug Discovery Program, including but not limited to the Research Results as communicated to Affiliation Submitter, and any supporting data and Chemical Structural and related information as it relates to the Material ("Confidential Information") secret and confidential as is maintained by Lilly for its own confidential, proprietary, and valuable material, but in no event less than a reasonable degree of care, and shall not disclose to any person or make known in any manner any part of the Research Results as relates to the Material without the prior written consent of Institution. Furthermore, Lilly shall not use any of the foregoing for any purpose other than to evaluate a possible business relationship with Institution. Such obligations of confidentiality and non-use shall commence on the date that Confidential Information is submitted to Lilly, and shall continue for five (5) years from that date.

B. Notwithstanding the foregoing, Lilly may disclose Confidential Information to a limited number of authorized support individuals including contractors necessary to manage the OIDD Site who may have access to the location that stores the molecular structures of the submitted compounds and such individuals are bound by the terms of confidentiality and use contained herein.

y condiciones de confidencialidad y uso aquí estipulados.

C. Adicionalmente, después de que el Remitente de Afiliación suministre la Estructura Química y demás información al Programa Abierto para Descubrimiento de Medicamentos de Innovación en respuesta a la Carta de Revelación de Estructura, un número limitado de empleados y contratistas de Lilly, cada uno de ellos en la medida de lo que les sea necesario, podrán tener acceso a la Estructura Química, el Perfil Informático y a los Resultados de Investigación para posterior evaluación. Estas personas no deberán usar nada de lo anterior para propósito alguno distinto a evaluar una posible relación de negocios con la Institución y quedarán vinculados por los términos de confidencialidad y uso aquí establecidos.

D. Las obligaciones de confidencialidad arriba descritas no se aplicarán a aquella Información Confidencial que:

1. hubiese sido de conocimiento de Lilly o cualquiera de sus afiliadas antes de recibirla, según lo evidencian registros documentales competentes;
2. era de dominio público o de acceso general antes de recibirla;
3. se hizo de dominio público o de acceso general después de recibida por razones diferentes a la violación por parte de Lilly de lo establecido en el presente Acuerdo del Programa;
4. haya sido puesta a disposición de Lilly o de cualquiera de sus afiliadas en cualquier momento por un tercero autorizado que no obtuvo tal información directa ni indirectamente de la Institución;
5. sea desarrollada de manera independiente por o para Lilly o por o para cualquiera de sus afiliadas sin haber usado, o sin haberse basado en, o sin haber hecho referencia a la información confidencial, tal como lo evidencian los registros documentales competentes de Lilly; o
6. conforme a determinada legislación o regulaciones o en virtud de un proceso judicial o administrativo sea obligatorio revelar, caso en el cual Lilly notificará con prontitud de ello a la Institución para permitir a ésta buscar alguna orden de amparo u otro recurso legal disponible, revelará únicamente la información que esté obligada a revelar y hará el máximo esfuerzo posible para ayudar a la Institución a que se le otorgue a tales revelaciones un tratamiento confidencial.

C. In addition, after the Affiliation Submitter provides the Chemical Structure and other information to the Open Innovation Drug Discovery Program in response to the Structure Reveal Letter, a limited number of Lilly employees and contractors each on a need-to-know basis may be given access to the Chemical Structure, the Informatics Profile, and the Research Results for further evaluation. These individuals shall not use any of the foregoing for any purpose other than to evaluate a possible business relationship with Institution and are bound by the terms of confidentiality and use contained herein.

D. The above obligations of confidentiality shall not apply to the Confidential Information which:

1. was known to Lilly or any of its affiliates prior to receipt, as evidenced by Lilly's competent documentary records;
2. was in the public domain or generally accessible prior to receipt;
3. entered the public domain or became generally accessible after receipt for reasons other than Lilly's breach of this Program Agreement;
4. was made available to Lilly or any of its affiliates at any time by an authorized third party who did not obtain the same, directly or indirectly, from the Institution;
5. is independently developed by or for Lilly or any of its affiliates without use of, reliance upon, or reference to the Confidential Information, as evidenced by Lilly's competent documentary records; or
6. is required to be disclosed by applicable statute or regulation or by judicial or administrative process, in which case Lilly will provide prompt written notice to allow Institution to seek a protective order or other appropriate remedy, will disclose only such information as is legally required, and will use reasonable efforts to assist Institution in obtaining confidential treatment for such disclosures.

X. PROPIEDAD INTELECTUAL

X. PROPIEDAD INTELECTUAL

A. Lilly acepta que todos los derechos existentes de propiedad intelectual de la Institución respecto al Material seguirán siendo de la Institución, salvo según lo estipule el Acuerdo del Programa, a menos que las partes pacten otra cosa por escrito. Con lo anterior, Lilly no afirma que acepte que el Material no fuera conocido por la misma.

B. La Institución acepta que Lilly pueda tener derechos existentes de propiedad intelectual en el Material como resultado de la investigación independiente de Lilly, y tal como lo evidencien sus registros documentales competentes, Lilly podrá demostrar que el Material era de su conocimiento previo o que fue desarrollado de manera independiente por Lilly o para ésta sin haber hecho uso del Material.

C. Las Partes acuerdan que el presente Acuerdo del Programa no afectará la determinación de la condición de inventor de ningún compuesto que hubiese sido conocido por Lilly, tal como lo evidencien los correspondientes registros documentales presentados por Lilly.

XI. LICENCIA Y OPCIÓN

A. La Institución hace constar hasta en la medida de sus conocimientos razonables en el momento de suscribir el presente Acuerdo del Programa que, con sujeción a cualquier derecho que pueda tener cualquier entidad gubernamental competente, tiene el derecho a otorgar, y la Institución otorgará, una opción exclusiva a Lilly, pero tal otorgamiento estará condicionado a que la Institución, a su criterio exclusivo, suministre a Lilly la Estructura Química del Material conforme a la Carta de Revelación de Estructura, y también con sujeción a lo dispuesto en la Sección XII, PUBLICACIÓN. La opción exclusiva será por el derecho a negociar un acuerdo, incluyendo, pero sin estar limitado a, un acuerdo de compra del compuesto, un acuerdo de licencia, o un acuerdo de colaboración para investigación y desarrollo adicional del Material (colectivamente denominados "Oportunidades de Investigación"). La opción caducará sesenta (60) días (el "Período de la Opción") después de que Lilly haya recibido la Estructura Química del Material en cuestión de manos de la Institución conforme a la Carta de Revelación de Estructura. Lilly podrá ejercer por escrito la opción en cualquier momento antes de su caducidad. El Período de la Opción podrá prorrogarse mediante acuerdo mutuo por escrito de las partes. Cualquier acuerdo firmado conforme al ejercicio de la opción otorgada según lo dispuesto aquí será sometido a negociaciones de buena fe en el término de un ciento ochenta (180) días (el "Período de Negociación") después de que Lilly haya ejercido la opción. El Período de Opción podrá prorrogarse mediante mutuo acuerdo por escrito de las partes siempre y cuando continúen las negociaciones de buena fe. Las partes reconocen que si la Institución opta por no remitir la Estructura Química, o si las partes no han llevado a cabo la compra del compuesto, un acuerdo de licencia o de colaboración dentro del Período de Negociación (o de cualquier prórroga de éste), la

A. Lilly agrees that all of Institution's existing intellectual property rights in the Material will remain with the Institution except as set forth by this Program Agreement unless agreed otherwise by the parties in writing. Lilly is not indicating that it agrees that the Material was not previously known to Lilly.

B. Institution agrees Lilly may have existing intellectual property rights in the Material as a result of Lilly's independent research and as evidenced by Lilly's competent documentary records Lilly's competent documentary records may demonstrate that the Material was previously known to Lilly or independently developed by or for Lilly without the use of Material.

C. The Parties agree that this Program Agreement shall not impact the determination of inventorship of any compound that was known to Lilly, as evidenced by Lilly's competent documentary records.

XI. LICENSE AND OPTION

A. Institution certifies to its reasonable knowledge at the time of signing this Program Agreement that subject to any retained rights of any relevant government entity, it has the right to grant and Institution shall grant an exclusive option to Lilly, but which grant is conditioned upon Institution at its sole discretion providing Lilly the Chemical Structure for the Material pursuant to a Structure Reveal Letter, and also subject to Section XII, PUBLICATION. The exclusive option shall be for the right to negotiate an agreement including but not restricted to a compound purchase agreement, a license agreement, or a research collaboration agreement for further research and development of Material (collectively the "Research Opportunities"). The option shall expire sixty (60) days (the "Option Period") after Lilly has received the Chemical Structure for the subject Material from Institution pursuant to a Structure Reveal Letter. The option may be exercised by Lilly in writing at any time prior to its expiration. The option period may be extended by mutual written agreement of the parties. Any agreement executed pursuant to the exercise of the option granted hereunder shall be negotiated in good faith within one hundred eighty (180) days (the "Negotiation Period") after Lilly has exercised the option. The Negotiation Period may be extended by mutual agreement of the parties as long as they continue negotiating in good faith. The parties acknowledge that if Institution elects not to submit the Chemical Structure, or if the parties have not completed a compound purchase, license or collaboration agreement within the Negotiation

opción deja de existir y la Institución no tendrá ninguna otra obligación para con Lilly con respecto al Material.

B. Si Lilly opta por un acuerdo de licencia, tal acuerdo de licencia deberá contener estipulaciones congruentes con la política de la Institución respecto a una licencia mundial exclusiva y sub-licenciable otorgada por la Institución para elaborar, usar, ofrecer para la venta, vender e importar Material conforme a los derechos de propiedad intelectual que posea o controle la Institución en ese momento, que se requieran para ejercer tal licencia en términos comercialmente razonables. El acuerdo de licencia pactado según las negociaciones realizadas por las partes deberá contener estipulaciones razonables y usuales de un acuerdo de ese tipo.

C. Si Lilly opta por celebrar un acuerdo de colaboración de investigación, las partes discutirán de buena fe los términos y condiciones de tal acuerdo y se esforzarán por llegar a un conjunto mutuamente aceptable de términos y condiciones que rija dicho acuerdo de colaboración investigativa, incluyendo los términos y condiciones relacionadas con la consecución de fondos, alcance y propiedad intelectual creada durante el curso de dicha investigación.

D. La Institución se reserva para sí y para otras instituciones académicas sin ánimo de lucro los derechos no exclusivos de usar el Material y los Resultados de la Investigación, que estén sujetos a los acuerdos arriba mencionados para efectos de investigación académica y educacional no comerciales.

E. No obstante lo anterior, después de que se evalúe el Material en los Módulos de Investigación Sin Ánimo de Lucro, un representante del Programa Abierto para el Descubrimiento de Medicamentos de Innovación podrá contactar a la Institución en nombre de la Organización Sin Ánimo de Lucro para dar a la Institución la oportunidad de participar en investigaciones adicionales de cada compuesto con la Organización Sin Ánimo de Lucro, participación la cual será a criterio exclusivo de la Institución. Si la Institución decide participar, la Organización Sin Ánimo de Lucro podrá solicitar que el Remitente de Afiliación comparta los Resultados de la Investigación de la Estructura Química y otros datos físicos, según estén disponibles, del Material a fin de que se le permita la investigación y evaluación adicionales del Material. Además, si la Institución y la Organización Sin Ánimo de Lucro convienen en colaborar para desarrollar el Material, la Institución deberá notificar en tal sentido a Lilly. Los términos de tal acuerdo se negociarán entre la Institución y la Organización Sin Ánimo de Lucro. Sin embargo, para fines aclaratorios, Lilly podrá continuar investigando el Material, a menos que la Institución o la Organización Sin Ánimo de Lucro específicamente notifiquen de lo contrario por escrito a Lilly.

Period (or any extension thereof), then the option no longer exists and Institution shall have no further obligations to Lilly with respect to the Material.

B. If Lilly elects the option to a license agreement, any such license agreement shall contain terms consistent with Institution policy for an exclusive, sublicenseable, worldwide license from Institution to make, use, offer for sale, sell and import Material under any intellectual property owned or controlled at that time by Institution required to practice such license on commercially reasonable terms. The license agreement agreed to pursuant to the negotiations conducted by the parties hereunder shall contain provisions reasonable and customary to an agreement of this type.

C. If Lilly elects the option to enter into a research collaboration agreement, the parties shall discuss in good faith the terms and conditions of such an agreement and shall endeavor to reach a mutually acceptable set of terms and conditions to govern such research collaboration agreement, including terms and conditions related to funding, scope and intellectual property created during the course of such research.

D. Institution reserves for itself and other non-profit research and academic institutions the non-exclusive rights to use the Material and Research Results subject to the above agreements for academic, educational, and scholarly non-commercial research purposes.

E. The above notwithstanding, after the Material is evaluated in the Not-for-Profit Research Modules, the Institution may be contacted by a representative for the Open Innovation Drug Discovery Program on behalf of the Not-for-Profit Organization and be afforded the opportunity on a compound-by-compound basis, to participate in further research with the Not-for-Profit Organization, which participation shall be at the Institution's sole discretion. If the Institution elects to participate, the Not-for-Profit Organization may request that the Affiliation Submitter share the Chemical Structure Research Results and other physical data, as available, for the Material and for permission for further research and evaluation of Material. In addition, if the Institution and the Not-for-Profit Organization agree to collaborate to develop the Material, the Institution shall notify Lilly accordingly. The terms for any such agreement shall be negotiated between the Institution and the Not-for-Profit Organization. However for the avoidance of doubt, Lilly may continue to perform Research on the Material unless the Institution or the Not-for-Profit Organization specifically notifies Lilly to the

contrary in writing.

XII. PUBLICACIÓN

A. La Institución es libre de publicar los datos y resultados que Lilly obtuvo en la Investigación sobre cualquier Material cuya Estructura Química no se haya solicitado por escrito en una Carta de Revelación de Estructura y con respecto a la cual no se haya activado la opción exclusiva descrita en la Sección XI, LICENCIA Y OPCIÓN.

B. El Remitente de Afiliación y/o la Institución reconocerán al Programa Abierto de Innovación y/o a una Organización Sin Ánimo de Lucro por el apoyo y origen de los resultados generados en relación con el Material en un ensayo en el Panel que se divulgue en la publicación.

C. Sin embargo, Si Lilly solicita la Estructura Química de un Material en una Carta de Revelación de Estructura y el Remitente de Afiliación acepta suministrar tal información y los datos de soporte para el Material, con lo cual se activa la opción descrita en la Sección XI, LICENCIA Y OPCIÓN, entonces el Remitente de Afiliación se compromete a mantener en confidencialidad los Resultados de la Investigación durante el Periodo de Negociación. Adicionalmente, el Remitente de Afiliación se compromete a mantener en confidencialidad la Estructura Química y datos relacionados, si aún no se han divulgado al público, y aplazará la publicación de dichos datos por sesenta (60) días después del recibo del Informe de la Investigación y se compromete a prorrogar dicho periodo de aplazamiento hasta en la medida que resulte razonablemente necesario para que la Lilly o la Institución estudien las acciones para preservar los potenciales derechos de propiedad intelectual relacionados con el Material, siempre y cuando tal aplazamiento total no sobrepase de noventa (90) días contados a partir de la fecha en que la Institución reciba el Informe.

D. La Institución conviene en que Lilly podrá realizar análisis computacionales basados en la población sobre los compuestos remitidos, aceptados o activos, considerando esos compuestos en grupo, incluyendo la evaluación de propiedades moleculares y características estructurales de esos grupos, siempre y cuando tales análisis y los métodos no permitan la identificación de estructuras individuales, ni de las Instituciones, ni de los Remitentes de Afiliación que remitieron tales estructuras. Esos análisis podrán ser revelados públicamente de cuando en cuando.

XIII. VIGENCIA

A. La vigencia del Acuerdo del Programa empezará

XII. PUBLICATION

A. Institution is free to publish the data and Research Results obtained from Lilly generated from the Research for any Material whose Chemical Structure is not requested in writing in a Structure Reveal Letter and for which the exclusive option described in Section XI, LICENSE AND OPTION is not triggered.

B. Affiliation Submitter and/or Institution shall acknowledge the Open Innovation Program and/or a Not-for-Profit Organization for the support and source of any results generated for the Material in an assay in the Panel that is disclosed in the publication.

C. However if Lilly requests the Chemical Structure of a Material in a Structure Reveal Letter and the Affiliation Submitter agrees to provide such information and supporting data for the Material, thereby triggering the option described in Section XI, LICENSE AND OPTION, then the Affiliation Submitter agrees to keep the Research Results confidential during the Negotiation Period. In addition, Affiliation Submitter agrees to keep the Chemical Structure and related data, if not already publicly disclosed, confidential and shall delay publication of said data for sixty (60) days after the receipt of the Report of the Research and to extend such delay period as reasonably necessary for Lilly or Institution to consider actions to preserve any potential intellectual property rights related to the Material, provided such total delay does not exceed ninety (90) days from institution's receipt of the Report.

D. Institution agrees that Lilly may perform population-based computational analyses of submitted, accepted, or active compounds as a group, including assessment of molecular properties and structural features of those groups, so long as these analyses and methods do not allow identification of individual structures, the Institutions, or the Affiliation Submitters that submitted such structures. Such analyses may, from time-to-time, be disclosed publicly.

XIII. TERM

A. The term of this Program Agreement shall

en la fecha de la última firma por las partes y continuará hasta:

1. la terminación por parte de Lilly del Programa Abierto para el Descubrimiento de Medicamentos de Innovación mediante notificación previa por escrito entregada a la Institución con treinta (30) días de anticipación;
2. La terminación por parte de Lilly mediante notificación previa por escrito a la Institución con treinta (30) días de antelación;
3. el reemplazo por un Acuerdo del Programa modificado suscrito por las partes; o
4. terminación de la participación de la Institución en el Programa Abierto para el Descubrimiento de Medicamentos de Innovación y del presente Acuerdo del Programa mediante notificación previa por escrito dada a Lilly con treinta (30) días de anticipación.

B. En caso de cualquiera de tales formas de terminación, las estipulaciones del Acuerdo del Programa seguirán vigentes con respecto a cualquier Material en poder de Lilly, pero las partes no transferirán ningún otro nuevo Material bajo el presente Acuerdo. Al darse por terminado el presente Acuerdo del Programa, Lilly, si así se lo solicita por escrito la Institución, deberá destruir cualquier Material remanente y, si también se lo solicita la Institución, confirmará por escrito a ésta la destrucción. La firma del presente Acuerdo del Programa automáticamente da por terminado cualquier Acuerdo de Transferencia de Material del Programa Abierto de Descubrimiento de Medicamentos de Innovación que se haya celebrado previamente entre la Institución y Lilly.

XIV. NOTIFICACIONES

A. Toda notificación por escrito que se requiera dar a Lilly dentro del Acuerdo del Programa deberá suministrarse el equipo de apoyo de Descubrimiento Abierto de Medicamentos de Innovación o vía correo electrónico a la dirección: openinnovation@lilly.com (renglón del asunto: "Notificación escrita para el equipo jurídico").

B. Toda notificación por escrito que se requiera entregar a la Institución deberá enviarse a la dirección de correo electrónico que aparece en la página de firmas del ejemplar el Acuerdo de la Institución, con copia al correspondiente Remitente de Afiliación si se indica en el perfil de la Institución en la Página Web de la OIDD.

XV. ESTIPULACIONES VARIAS

begin on the date of last signature by the parties and shall continue until:

1. the termination of the Open Innovation Drug Discovery Program by Lilly upon thirty (30) days written notice to Institution;
2. termination by Lilly upon thirty (30) days written notice to Institution;
3. replacement with a revised Program Agreement signed by the parties; or
4. the termination of Institution's participation in the Open Innovation Drug Discovery Program and this Program Agreement by thirty (30) days written notice to Lilly.

B. In any such termination, the provisions of this Program Agreement shall continue to survive with respect to any Material then held by Lilly, but the parties shall not transfer any new Material hereunder. Upon termination of this Program Agreement, Lilly shall, at Institution's written request, destroy any remaining Material and if requested shall confirm such destruction in writing to Institution. Execution of this Program Agreement automatically terminates any Open Innovation Drug Discovery Program Material Transfer Agreement previously entered into between Institution and Lilly.

XIV. NOTICE

A. Any written notice required to be provided to Lilly under this Program Agreement shall be provided to the Lilly Open Innovation Drug Discovery support team or by electronic mail delivery to openinnovation@lilly.com (subject line: "Written notice for legal team").

B. Any written notice required to be provided to Institution shall be provided to the email address listed on Institution's counterpart signature page with a copy to the relevant Affiliation Submitter if indicated on the Institution's profile on the OIDD Site.

XV. MISCELLANEOUS

A. La Institución será responsable de los códigos de afiliación, los cuales deberá suministrar a cada Remitente de Afiliación además de las instrucciones especiales que requiera la Institución (es decir, las correspondientes políticas de la Institución). Cada Remitente de Afiliación, como parte de su registro en el Sitio OIDD deberá reconocer que el presente Acuerdo del Programa rige el Programa Abierto para el Descubrimiento de Medicamentos de Innovación y deberá aceptar los Términos de Uso del Sitio OIDD, los cuales podrán ser actualizados de tiempo en tiempo. La Institución, en nombre de sí misma y de su(s) Remitente(s) de Afiliación se compromete a utilizar de buena fe el Sitio OIDD en conformidad con los Términos de Uso de dicho Sitio, tal como se publican allí.

B. La Institución, a su propio criterio, aprobará que sus Remitentes de Afiliación usen el sitio OIDD y podrá solicitar que Lilly revoque los derechos de cualquiera de sus Remitentes de Afiliación.

C. Lilly, a criterio suyo, podrá revocar los derechos de usar el Sitio OIDD por parte de cualquier Institución, Coordinador de Afiliación o Remitente de Afiliación si Lilly determinar que tal uso es abusivo o indebido.

D. La Institución tendrá estatus de contratista independiente conforme al presente Acuerdo del Programa y ninguna estipulación del presente Acuerdo deberá interpretarse como una autorización a cualquiera de las partes de actuar como agente de la otra. Lilly no deberá incurrir en responsabilidad alguna debido a la acción u omisión de empleados de la Institución y ésta no incurrirá en responsabilidad alguna por alguna acción u omisión por parte de empleados de Lilly.

E. Ninguna de las partes usará la razón social de la otra sin el permiso expreso por escrito de la otra parte, salvo en la medida en que lo exija la ley.

F. Ninguna de las partes podrá ceder sus derechos ni obligaciones bajo el presente Acuerdo del Programa sin el consentimiento previo por escrito de la otra parte. No obstante lo anterior, Lilly tendrá derecho a ceder el presente Acuerdo del Programa a una afiliada y/o a cualquier sucesor legal con el cual se relacione este Acuerdo del Programa.

G. El presente Acuerdo del Programa constituye el entendimiento completo entre las partes con respecto al objeto del mismo y reemplaza todos los acuerdos y entendimientos previos entre las partes, ya sean verbales o escritos, relacionados con el objeto de este Acuerdo.

H. Los Términos de Uso del Sitio OIDD deberá interpretarse en consonancia con el presente Acuerdo del Programa y cualquier estipulación del mismo que sea incompatible con los Términos de Uso reemplazará la estipulación discordante en los Términos de Uso.

A. Institution shall be responsible for and supply to each Affiliation Submitter affiliation codes and any special instructions required by Institution (i.e., relevant policies of the Institution). Each Affiliation Submitter as part of his or her registration for the OIDD Site will acknowledge that this Program Agreement governs the Open Innovation Drug Discovery Program and will be required to agree to Lilly's Terms of Use for the OIDD Site, which may be updated from time to time. Institution, on behalf of itself and for its Affiliation Submitter(s) agrees to use the OIDD Site in good faith and in compliance with the Terms of Use for the OIDD Site as published on the OIDD Site.

B. Institution at its discretion will approve use of the OIDD Site by its Affiliation Submitters and may request that Lilly revoke the rights of any of its Affiliation Submitters.

C. Lilly at its discretion may revoke the rights to use the OIDD Site by any Institution, Affiliation Coordinator, or Affiliation Submitter if Lilly determines that any such use is abusive or improper.

D. Institution shall have the status of an independent contractor under this Program Agreement and nothing in this Program Agreement shall be construed as authorization for either party to act as agent for the other. Lilly shall not incur any liability for any act or failure to act by employees of Institution and Institution shall not incur any liability for any act or failure to act by employees of Lilly.

E. Neither party shall use the name of the other party without express written permission from the other party except as required by law.

F. Neither party may assign its rights and obligations under this Program Agreement without the prior written consent of the other. Notwithstanding the foregoing, Lilly shall have the right to assign this Program Agreement to an affiliate and/or to any successor in interest to which this Program Agreement relates.

G. This Program Agreement constitutes the entire understanding between the parties with respect to the subject matter hereof and supersedes all prior agreements and understandings between the parties, whether written or oral, relating to the subject matter hereof.

H. The Terms of Use for this OIDD Site shall be construed consistent with this Program Agreement and any provision in this Program Agreement that is not consistent with the Terms of Use shall supersede the conflicting provision in the Terms of Use.

I. No se podrá renunciar a hacer valer ni modificar ninguna estipulación del presente Acuerdo del Programa, salvo mediante una escritura debidamente firmada en nombre de las Partes y que se refiera a la estipulación o estipulaciones específicas a las cuales se renuncia o las cuales se modifican.

J. Cada una de las partes conviene en que en caso de que una corte con competencia jurisdiccional halle que alguna estipulación del presente Acuerdo viola o contraviene cualquier ley o política aplicable, dicha estipulación será eliminada o modificada por la corte en la medida de lo necesario para cumplir con la ley o la política aplicable, y la estipulación así modificada y el resto de las estipulaciones del Acuerdo seguirán en pleno vigor y efecto.

K. El presente Acuerdo está escrito en inglés y español en formato bilingüe y puede ser ejecutado en una o más copias por ambas partes, por medio de la firma del representante legal de cada parte, de forma que cada copia una vez ejecutada y distribuida por transmisión electrónica, por correo tradicional, o de forma manual, será un original y todas ellas constituirán un único y mismo Acuerdo. **En caso de discrepancia entre las versiones en inglés y español del Acuerdo, la versión en inglés prevalecerá.**

[Página de firmas en la siguiente página.]

I. No provision of this Program Agreement can be waived or amended except by means of a written instrument that is validly executed on behalf of both of the Parties and that refers specifically to the particular provision or provisions being waived or amended.

J. Each party agrees that, should any provision of this Program Agreement be determined by a court of competent jurisdiction to violate or contravene any applicable law or policy, such provision will be severed or modified by the court to the extent necessary to comply with the applicable law or policy, and such modified provision and the remainder of the provisions hereof will continue in full force and effect.

K. This Agreement is written in English and Spanish bilingual format and may be executed in one or more copies by the parties by signature of the legal representative of the party, each of which when executed and delivered by electronic transmission, mail delivery or hand, will be an original and all of which shall constitute but one and the same Agreement. **In the event of inconformity, discrepancies and disputes between the English and Spanish versions of the Agreement, the English version shall prevail.**

[Next page is the signature page.]

En fe de lo anterior, las partes suscriben el presente Acuerdo del Programa.

FIRMA DE LA INSTITUCIÓN DEL PROGRAMA ABIERTO PARA EL DESCUBRIMIENTO DE MEDICAMENTOS DE INNOVACIÓN Y DEL ACUERDO DEL PROGRAMA

Si la Institución desea participar en el Programa Abierto de Descubrimiento de Medicamentos de Innovación, tendrá que diligenciar la presente página de firmas de su ejemplar del Acuerdo, obtener todas las firmas requeridas y remitir de regreso una (1) copia completamente firmada vía transmisión electrónica al Programa Abierto para el Descubrimiento de Medicamentos de Innovación de Lilly, al equipo de apoyo o vía correo electrónico a la dirección: openinnovation@lilly.com (renglón de asunto: "New MTA").

La suscrita Institución acepta por la presente los términos y condiciones del Programa Abierto para el Descubrimiento de Medicamentos de Innovación y el Acuerdo del Programa con Eli Lilly and Company.

IN WITNESS WHEREOF, the parties have executed this Program Agreement.

INSTITUTION SIGNATURE TO OPEN INNOVATION DRUG DISCOVERY PROGRAM AND PROGRAM AGREEMENT

If Institution wishes to participate in the Open Innovation Drug Discovery Program, it will need to complete this counterpart signature page, obtain all required signatures and return one (1) fully executed copy via electronic transmission to Lilly Open Innovation Drug Discovery Program, support team or by electronic mail delivery to openinnovation@lilly.com (subject line: "New MTA").

The undersigned Institution hereby agrees to the terms of the Open Innovation Drug Discovery Program and the Program Agreement with Eli Lilly and Company.

NAME OF INSTITUTION:
/NOMBRE DE LA INSTITUCIÓN
[Signature] Universidad de la República

By: _____ (Signature / Firma)
/Por: Authorized Representative
/Representante Autorizado

Name: Roberto Markarian
/Nombre

Title: Rector
/Cargo



20 SET. 2017
Date: _____
/Fecha

Email address: dgcoop@oce.edu.uy

[Página siguiente para información y firma del Coordinador de Afiliación.]

[Next page is for the Affiliation Coordinator's information and signature.]

Coordinador de Afiliación de la Institución para coordinar la participación en el Programa Abierto para el Descubrimiento de Medicamentos de Innovación, y recibir notificaciones y actualizaciones de información:

Affiliation Coordinator of Institution to coordinate participation in Open Innovation Drug Discovery Program, and receive notices and information updates:

| | |
|----------------------------|--|
| Name: /Nombre | Marcos Gustavo Salinas Grecco |
| Title(s): /Cargo(s) | Profesor Agregado Grado 4 |
| Address: /Dirección | General Flores 2124, 11800 Montevideo, Uruguay |
| Email: | gsalin@fq.edu.uy |
| Telephone: /Teléfono Nº | +598 2522 0910 ext.: 179 |

Con la firma del presente Acuerdo del Programa como Coordinador de Afiliación para la Institución como responsable de coordinar la participación en el Programa Abierto para el Descubrimiento de Medicamentos de Innovación, declaro haber entendido y aceptado que mi nombre, dirección de correo electrónico y número telefónico aparezcan en el Sitio OIDD y que estén disponibles para su consulta por parte de todos los usuarios globales del Sitio OIDD.

By signing this Program Agreement as an Affiliation Coordinator for the Institution to coordinate participation in the Open Innovation Drug Discovery Program, I understand and agree that my name, email address, and phone number will be displayed on the OIDD Site and will be available to view by all global users of this OIDD Site.

By: Gustavo Salinas
/Por

Affiliation Coordinator of the Institution
/Coordinador de Afiliación de la Institución

GUSTAVO SALINAS

Date: 27 September 2017
/Fecha

(Página siguiente para la firma de Lilly)

(Next page is Lilly signature page)

ELI LILLY AND COMPANY

By: Dorothy Ryan Clippert
/Por

Dorothy Ryan Clippert
Contracts Administrator, Lilly Legal

REVIEWED AS
TO LEGAL FORM
JBM/dcl